

SPIS TREŚCI

ZAMIAST WSTĘPU

Przemysław Nowakowski CM

Homilia wygłoszona podczas Mszy Świętej z okazji 300-lecia Synodu Zamojskiego 15

Wprowadzenie..... 21

OD UNII DO SYNODU

Олексій Брацлавець

Київська Митрополія – колиска візантійського обряду на землях Східної

Європи..... 31

Teresa Chynczewska-Hennel

Troska o Unię Brzeską w Rzeczypospolitej XVII wieku w relacjach nuncjuszy

Stolicy Apostolskiej..... 43

Jan Stradomski

Polsko-ruska polemika religijna w I Rzeczypospolitej a Synod Zamojski 51

Marzanna Kuczyńska

Kazania Hipacego Pocięja w przekładzie Leona Kiszki 65

CZAS SYNODU

Jacek Feduszka

Zamość gospodarzem Synodu Zamojskiego z 1720 roku..... 79

Дзяніс Лісейчыкаў

Удзельнікі Замоўскага сабору з Вялікага Княства Літоўскага..... 95

Marek Grzelak

Nowe wydanie dokumentów Synodu Zamojskiego. Osobliwości tekstu oryginalnego

i przekładu 111

Ihor Skoczyła

Najnowsze odkrycia historyków lwowskich w badaniach nad Synodem Zamojskim ... 119

SYNOD I LITURGIA

Aleksander Naumow

Drukowane służebniki unickie z XVII wieku 133

Janusz Mieczkowski

Wprowadzenie trydenckiej reformy liturgicznej inspiracją dla Synodu Zamojskiego 149

Василь Рудейко

Літургійна традиція Української Греко-Католицької Церкви з огляду на постанови Замойського синоду 1720: спроба контекстуалізації 167

Przemysław Nowakowski CM

Synod Zamojski i problem łatinizacji liturgii bizantyjsko-słowiańskiej w Kościele grekokatolickim 181

REALIZACJA REFORM

Роман Островський

Проблема виховання і формації греко-католицького духовенства після Замойського синоду 195

Alicja Zofia Nowak

Formacyjne instrukcje dla kandydatów do stanu duchownego (lista zaleceń i przeciwwskazań) na materiale prac przygotowanych z udziałem Leona Kiszki 219

Stanisław Nabywaniec

Od Synodu Zamojskiego 1720 do Synodu Przemyskiego 1740 roku. Recepcja Synodu Zamojskiego w eparchii przemyskiej 237

Łukasz Marzec

Sześćdziesiąt lat po Synodzie Zamojskim: Andrzeja Zamojskiego próba kodyfikacji praw Rzeczypospolitej 259

WYZWANIA I PERSPEKTYWY BADAWCZE

Сяргей Верамееў

Феномен Замойскага сабору 1720 г.: гістарыяграфічныя кантраверсіі 269

Mykhailo Zhurba

Polityczno-społeczny kontekst badań Synodu Zamojskiego 285

Leszek Adamowicz

Znaczenie Synodu Zamojskiego dla prawa kanonicznego katolickich Kościołów wschodnich 303

Архім Сяргей (Гаек), МІС

Беларуская Грэка-Каталіцкая Царква – 300 год пасля Замойскага сінода 309

BIBLIOGRAFIA Dziedzictwa Synodu Zamojskiego I	321
БІБЛІОГРАФІЯ спадщини Замойського синоду II	328
Indeks	333

TABLE OF CONTENTS

IN PLACE OF INTRODUCTION

Przemysław Nowakowski CM

Homily Delivered at Holy Mass on the Occasion of the 300 th Anniversary of the Synod of Zamość	15
Introduction.....	21

FROM THE UNION TO THE SYNOD

Oleksii Braslavets

The Archdiocese of Kiev – the Cradle of the Byzantine Rites in Eastern Europe	31
---	----

Teresa Chynczewska-Hennel

The Concern over the Union of Brest in the Polish-Lithuanian Commonwealth in the 17 th century in the Accounts of the Nuncios of the Holy See	43
--	----

Jan Stradomski

The Polish-Ruthenian Religious Polemic in the First Republic of Poland and the Synod of Zamość	51
--	----

Marzanna Kuczyńska

Homilies of Hypatius Pocij as Translated by Leon Kiszka	65
---	----

THE TIME OF THE SYNOD

Jacek Feduszka

Zamość as the host of the Synod of Zamość in 1720	79
---	----

Dzianis Liseichykau

The Participants from the Grand Duchy of Lithuania in the Synod of Zamość	95
---	----

Marek Grzelak

A New Edition of Documents from the Synod of Zamość. The Peculiarities of the Original Text and Translation..... 111

Ihor Skoczylas

The Latest Discoveries of the Lviv Historians in the Research into the Synod of Zamość 119

THE SYNOD AND THE LITURGY

Aleksander Naumow

Printed Greek-Catholic Liturgicons from the 17th Century 133

Janusz Mieczkowski

The Introduction of the Liturgical Reform of the Council of Trent as the Inspiration for the Synod of Zamość..... 149

Vasil Rudeiko

The Liturgical Tradition of the Ukrainian Greek-Catholic Church in View of the Resolutions of the Synod of Zamość in 1720: an Attempt to Contextualize 167

Przemysław Nowakowski CM

The Synod of Zamość and the Issue of Latinization of the Byzantine-Slavonic Liturgy in the Greek-Catholic Church 181

THE IMPLEMENTATION OF REFORMS

Roman Ostrovskyy

The Issue of Instruction and Formation of the Greek-Catholic Clergy after the Synod of Zamość 195

Alicja Zofia Nowak

Formative Instructions for the Candidates for the Clergy (a List of Recommendations and Impediments) Based on the Works Prepared with the Participation of LeonKiszka..... 219

Stanisław Nabywaniec

From the Synod of Zamość of 1720 to the Synod of Przemyśl of 1740. The Reception of the Synod of Zamość in the Diocese of Przemyśl 237

Łukasz Marzec

Sixty Years after the Synod of Zamość: An Attempt of Andrzej Zamoyski to Codify the Laws of the Republic of Poland.....259

RESEARCH PERSPECTIVES

Siarhei Vaerameyev

The Phenomenon of the Synod of Zamość: Historiographical Controversies269

Mykhailo Zhurba

The Political and Social Context of the Research into the Synod of Zamość.....285

Leszek Adamowicz

The Significance of the Synod of Zamość for the Canon Law of Eastern Catholic Churches 303

Arkhim Siarhei (Gaiek), MIC

The Belarusian Greek-Catholic Church – 300 years after the Synod of Zamość.....309

References to the Heritage of the Synod of Zamość I (in latin alphabet) 321

References to the Heritage of the Synod of Zamość II (in cyrillic alphabet)328

Index 333